

Журнал

Суббота, 16 декабря 2017 года



Организации Объединенных Наций

Программа заседаний и повестка дня Понедельник, 18 декабря 2017 года







Официальные заседания

Совет Безопасности

10 ч. 00 м.

8138-е заседание [веб-трансляция]

Зал Совета Безопасности

- 1. Утверждение повестки дня
- 2. Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

Первая половина дня (по завершении 8138-го заседания)

консультации полного состава (закрытые)

Зал для консультаций

Ближний Восток Прочие вопросы

15 ч. 00 м.

8139-е заседание 🖊 [веб-трансляция]

Зал Совета Безопасности

- 1. Утверждение повестки дня
- 2. Стрелковое оружие

Доклад Генерального секретаря о стрелковом оружии и легких вооружениях (S/2017/1025)

- № 10 270 пользователей уже подписались на Журнал. Воспользуйтесь электронной подпиской и получайте Журнал рано утром! www.undocs.org
- В настоящее время 36 468 пользователей следят за *Журналом* в «Твиттере». Присоединяйтесь к ним и первыми получайте уведомление о выходе очередного номера! www.twitter.com/Journal_UN_ONU.
- 11 016 пользователям нравится Журнал в «Фейсбуке». Посетите нашу страницу! Journal of the United Nations
- Загрузить сегодняшний номер *Журнала* можно, отсканировав код QR (код быстрой загрузки), расположенный в правом верхнем углу страницы.







Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Главные комитеты

Пятый комитет

10 ч. 00 м.

26-е заседание [веб-трансляция]

Зал заседаний 3

1. Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке сектора правосудия в Гаити [пункт 165]

Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке сектора правосудия в Гаити на период с 16 октября 2017 года по 30 июня 2018 года (A/72/560* и A/72/642)

Внесение на рассмотрение и общее обсуждение

2. Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов [пункт 136]

Последствия для бюджета по программам

Положение в области прав человека в Мьянме (A/C.5/72/13 и A/72/7/Add.33)

Расследование условий и обстоятельств, приведших к трагической гибели Дага Хаммаршельда и членов сопровождавшей его группы (A/C.5/72/19 и A/72/7/Add.32)

Специальные политические миссии:

Смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности: тематическая группа III: региональные отделения, отделения по поддержке политических процессов и другие миссии: Миссия Организации Объединенных Наций по поддержке в Ливии (A/72/371/Add.8 и A/72/7/Add.18)

Ограниченные бюджетные полномочия (A/72/497 и A/72/7/Add.30)

Внесение на рассмотрение и общее обсуждение

Первая половина дня (по завершении 26-го заседания) — 12 ч. 15 м.

неофициальные консультации (закрытые)

Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по пункту 136 повестки дня (Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов: смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности: тематическая группа III: региональные отделения, отделения по поддержке политических процессов и другие миссии: Миссия Организации Объединенных Наций по поддержке в Ливии (A/72/371/Add.8 и A/72/7/Add.18))

12 ч. 15 м. —

13 ч. 00 м. неофициальные консультации (закрытые)

Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по пункту 163 повестки дня (Финансирование Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре: пересмотренный бюджет Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре на период с 1 июля 2017 года по 30 июня 2018 года (A/72/563 и A/72/636))

15 ч. 00 м. —

18 ч. 00 м. неофициальные консультации (закрытые)

Зал заседаний 5

Неофициальные консультации по следующим пунктам повестки дня:

Пункту 165 повестки дня (Бюджет Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке сектора правосудия в Гаити на период с 16 октября 2017 года по 30 июня 2018 года (A/72/560* и A/72/642))

Пункту 134 повестки дня (Обзор эффективности административного и финансового функционирования Организации Объединенных Наций: изменение парадигмы управления в Организации Объединенных Наций: обеспечение лучшего будущего для всех (A/72/492, A/72/492/Add.1 и A/72/7/Add.24))

Специальный комитет по операциям по поддержанию мира

Неофициальное информационное мероприятие

10 ч. 00 м. Зал заседаний 1

Департамент полевой поддержки и Департамент операций по поддержанию мира проведут для членов Специального комитета по операциям по поддержанию мира неофициальное информационное мероприятие (закрытое) по следующим вопросам: передовая практика и профессиональная подготовка.

Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам

Зал заседаний 10

15 ч. 00 м. —

18 ч. 00 м. закрытое заседание

Зал заседаний 10

Исполнительное совещание

Процесс подготовки к межправительственной конференции для принятия глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции

Третьи неофициальные интерактивные слушания с участием многих заинтересованных сторон

10 ч. 00 м.

■ [веб-трансляция]

Зал Совета по Опеке

Созывает Председатель Генеральной Ассамблеи в соответствии с резолюцией 71/280 Генеральной Ассамблеи от 6 апреля 2017 года

[Всем постоянным представителям было направлено письмо Председателя Генеральной Ассамблеи от 30 ноября 2017 года.]

Генеральная Ассамблея Совет Безопасности

Комиссия по миростроительству

Одиннадцатая сессия

Организационный комитет

10 ч. 00 м. неофициальное заседание

Зал заседаний 7

Неофициальные заседания по предлагаемым проектам, созываемые делегациями

Повестка дня семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи содержится в документах A/72/251, A/72/251/Add.1, A/72/252 и A/72/252/Add.1. Заседания, перечисленные в настоящем разделе, проводятся за закрытыми дверями.

Генеральная Ассамблея

Неофициальные консультации по проекту резолюции, озаглавленному «Саммит высокого уровня им. Нельсона Манделы в интересах мира» (по пункту 65 повестки дня) (созывает делегация Ганы (от имени Группы африканских государств))

13 ч. 15 м. — 14 ч. 45 м.

Зал заседаний 2

Другие заседания

Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций. Заседания, перечисленные в настоящем разделе, являются открытыми, если не указано иное.

Группа африканских государств (эксперты Шестого комитета)

11 ч. 00 м. —

13 ч. 00 м. закрытое заседание

Зал заседаний 9

Презентация публикации Группы по проблемам глобальной миграции «Справочник по оптимизации получения и использования данных о миграции в интересах развития» (по случаю Международного дня мигранта (A/RES/55/93)) (организуют Департамент по экономическим и социальным вопросам (ДЭСВ), Международная организация по миграции (МОМ), Университет Организации Объединенных Наций (УООН) и Группа Всемирного банка)

13 ч. 15 м. — 14 ч. 30 м.

веб-трансляция]

Зал заседаний 8

Приглашаются все желающие. За дополнительной информацией просьба обращаться к г-же Александре Серконе, Нью-йоркское отделение УООН (электронная почта cerquone@unu.edu, тел. 1 (212) 963-6387).

Мероприятие на тему «Разъяснение вопросов миграции: презентация публикации "World Migration Report" («Доклад о миграции в мире») и показателей управления миграцией (ПУМ)» (по случаю Международного дня мигранта (A/RES/55/93)) (организуют Постоянное представительство Бангладеш, Постоянное представительство Португалии и Международная организация по миграции (МОМ)))

15 ч. 00 м. — 17 ч. 00 м.

ш [веб-трансляция]

Зал заседаний 8

Приглашаются все желающие. За дополнительной информацией просьба обращаться к г-ну Абдирахману Олоу, МОМ (электронная почта aolow@iom.int, тел. 1 (212) 681-7000, доб. 239).

Пресс-конференции

Зал для пресс-конференций (S-0237) **■** [веб-трансляция]

С полным списком пресс-конференций можно ознакомиться по ссылке www.un.org/sg/spokesperson/confschedule.asp.

Предстоящие официальные заседания

Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Вторник, 19 декабря 2017 года

10 ч. 00 м. 73-е пленарное заседание

Зал Генеральной Ассамблеи

- 1. Социальное развитие: доклад Третьего комитета (А/72/431) [пункт 27]
- 2. Улучшение положения женщин: доклад Третьего комитета (А/72/432) [пункт 28]

- 3. Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, вопросы, касающиеся беженцев, возвращенцев и перемещенных лиц, и гуманитарные вопросы: доклад Третьего комитета (A/72/433) [пункт 64]
- 4. Доклад Совета по правам человека: доклад Третьего комитета (A/72/434) [пункт 67]
- 5. Поощрение и защита прав детей: доклад Третьего комитета (A/72/435); проект поправки (A/72/L.36 (готовится к публикации)) к проекту резолюции II, рекомендуемому к принятию в пункте 44 доклада Комитета [пункт 68]
- 6. Права коренных народов: доклад Третьего комитета (А/72/436) [пункт 69]
- 7. Ликвидация расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости: доклад Третьего комитета (A/72/437) [пункт 70]
- 8. Право народов на самоопределение: доклад Третьего комитета (A/72/438) [пункт 71]
- 9. Поощрение и защита прав человека: доклад Третьего комитета (A/72/439) [пункт 72]
- Осуществление документов по правам человека: доклад Третьего комитета (A/72/439/Add.1); проекты поправок (A/72/L.34 (готовится к публикации) и A/72/L.35 (готовится к публикации)) к проекту резолюции II, рекомендуемому к принятию в пункте 29 доклада Комитета [пункт 72(a)]
- 11. Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод: доклад Третьего комитета (A/72/439/Add.2); проект поправки (A/72/L.37 (готовится к публикации)) к проекту резолюции XIX, рекомендуемому к принятию в пункте 188 доклада Комитета [пункт 72(b)]
- 12. Положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей: доклад Третьего комитета (A/72/439/Add.3) [пункт 72(c)]
- 13. Всеобъемлющее осуществление и последующие меры по выполнению Венской декларации и Программы действий: доклад Третьего комитета (A/72/439/Add.4) [пункт 72(d)]
- 14. Предупреждение преступности и уголовное правосудие: доклад Третьего комитета (A/72/440) [пункт 107]
- 15. Международный контроль над наркотическими средствами: доклад Третьего комитета (А/72/441) [пункт 108]
- 16. Активизация работы Генеральной Ассамблеи: доклад Третьего комитета (A/72/480) [пункт 121]
- 17. Планирование по программам: доклад Третьего комитета (A/72/485) [пункт 137] [Подготовленная Секретариатом записка с перечнем предложений, содержащихся в докладах Третьего комитета по пунктам 27, 28, 64, 67–72, 107, 108, 121 и 137 повестки дня, опубликована в качестве документа A/C.3/72/INF/1.]

Среда, 20 декабря 2017 года

10 ч. 00 м.

74-е пленарное заседание

Зал Генеральной ассамблеи

- 1. Укрепление системы Организации Объединенных Наций; реформа Организации Объединенных Наций: меры и предложения проект резолюции (A/72/L.33 (готовится к публикации)) [пункты 123 и 124]
- 2. Использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития: доклад Второго комитета (A/72/417) [пункт 16]
- 3. Вопросы макроэкономической политики: доклад Второго комитета (A/72/418) [пункт 17]
- 4. Международная торговля и развитие: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.1) [пункт 17(a)]
- 5. Международная финансовая система и развитие: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.2) [пункт 17(b)]
- 6. Приемлемость внешней задолженности и развитие: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.3) [пункт 17(c)]
- 7. Сырьевые товары: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.4) [пункт 17(d)]
- 8. Финансовая инклюзивность в интересах устойчивого развития: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.5) [пункт 17(e)]
- 9. Содействие развитию международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками с целью способствовать обеспечению устойчивого развития: доклад Второго комитета (A/72/418/Add.6) [пункт 17(f)]
- 10. Последующая деятельность по итогам международных конференций по финансированию развития и осуществление их решений: доклад Второго комитета (A/72/419) [пункт 18]
- 11. Устойчивое развитие: доклад Второго комитета (А/72/420) [пункт 19]
- 12. Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.1) [пункт 19(a)]
- 13. Реализация Программы действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь Самоа») и Маврикийской стратегии по дальнейшему осуществлению Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств и последующая деятельность в этой области: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.2) [пункт 19(b)]
- 14. Снижение риска бедствий: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.3) [пункт 19(c)]
- 15. Охрана глобального климата в интересах нынешнего и будущих поколений человечества: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.4) [пункт 19(d)]
- 16. Осуществление Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.5) [пункт 19(e)]

- 17. Конвенция о биологическом разнообразии: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.6) [пункт 19(f)]
- 18. Образование в интересах устойчивого развития: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.7) [пункт 19(g)]
- 19. В гармонии с природой: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.8) [пункт 19(h)]
- Обеспечение доступа к недорогим, надежным, устойчивым и современным источникам энергии для всех: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.9) [пункт 19(i)]
- 21. Борьба с песчаными и пыльными бурями: доклад Второго комитета (A/72/420/Add.10) [пункт 19(j)]
- 22. Осуществление решений Конференции Организации Объединенных Наций по населенным пунктам и Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию и укрепление Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат): доклад Второго комитета (A/72/421) [пункт 20]
- 23. Глобализация и взаимозависимость: доклад Второго комитета (A/72/422) [пункт 21]
- 24. Роль Организации Объединенных Наций в поощрении развития в условиях глобализации и взаимозависимости: доклад Второго комитета (A/72/422/Add.1) [пункт 21(a)]
- 25. Наука, техника и инновации в целях развития: доклад Второго комитета (A/72/422/Add.2) [пункт 21(b)]
- 26. Культура и устойчивое развитие: доклад Второго комитета (A/72/422/Add.3) [пункт 21(c)]
- 27. Сотрудничество в целях развития со странами со средним уровнем дохода: доклад Второго комитета (A/72/422/Add.4) [пункт 21(d)]
- 28. Группы стран, находящихся в особой ситуации: доклад Второго комитета (A/72/423) [пункт 22]
- 29. Последующая деятельность по итогам четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам: доклад Второго комитета (A/72/423/Add.1) [пункт 22(a)]
- 30. Последующая деятельность по итогам второй Конференции Организации Объединенных Наций по развивающимся странам, не имеющим выхода к морю: доклад Второго комитета (A/72/423/Add.2) [пункт 22(b)]
- 31. Ликвидация нищеты и другие вопросы развития: доклад Второго комитета (A/72/424) [пункт 23]
- 32. Проведение второго Десятилетия Организации Объединенных Наций по борьбе за ликвидацию нищеты (2008–2017 годы): доклад Второго комитета (A/72/424/Add.1) [пункт 23(a)]
- 33. Женщины в процессе развития: доклад Второго комитета (A/72/424/Add.2) [пункт 23(b)]
- 34. Развитие людских ресурсов: доклад Второго комитета (A/72/424/Add.3) [пункт 23(c)]
- 35. Оперативная деятельность в целях развития: доклад Второго комитета (A/72/425) [пункт 24]

- 36. Оперативная деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций: доклад Второго комитета (A/72/425/Add.1) [пункт 24(a)]
- 37. Сотрудничество Юг—Юг в целях развития: доклад Второго комитета (A/72/425/Add.2) [пункт 24(b)]
- 38. Сельскохозяйственное развитие, продовольственная безопасность и питание: доклад Второго комитета (A/72/426) [пункт 25]
- 39. На пути к глобальному партнерству: доклад Второго комитета (A/72/427) [пункт 26]
- Постоянный суверенитет палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах над своими природными ресурсами: доклад Второго комитета (A/72/428) [пункт 63]
- 41. Активизация работы Генеральной Ассамблеи: доклад Второго комитета (A/72/479) [пункт 121]
- 42. Планирование по программам: доклад Второго комитета (А/72/484) [пункт 137]
- 43. Организация работы, утверждение повестки дня и распределение пунктов: третий доклад Генерального комитета (A/72/250/Add.2 (готовится к публикации)) [пункт 7]
- 44. Культура мира: проект резолюции (A/72/L.32 (готовится к публикации)) [пункт 15]
- 45. Назначение членов Комитета по конференциям: записка Генерального секретаря (A/72/107) [пункт 115(f)]

[Подготовленная Секретариатом записка с перечнем предложений, содержащихся в докладах Второго комитета по пунктам 16-26, 63, 121 и 137 повестки дня, опубликована в качестве документа A/C.2/72/INF/1.]

Главные комитеты

Пятый комитет

Вторник, 19 декабря 2017 года

10 ч. 00 м. 27-е заседание Зал заседаний 3

Первая половина дня (по завершении

27-го заседания) неофициальные консультации (закрытые) Зал заседаний 5

15 ч. 00 м. —

18 ч. 00 м. неофициальные консультации (закрытые) Зал заседаний 5

Совет Безопасности

Среда, 20 декабря 2017 года

10 ч. 00 м. Зал Совета Безопасности

Открытые прения, посвященные рассмотрению вопроса о сложных современных вызовах международному миру и безопасности, в связи с пунктом повестки дня «Поддержание международного мира и безопасности» (S/2017/1016)

Государствам-членам, желающим записаться для выступления, следует направлять письма на имя Председателя Совета Безопасности с просьбой об участии на основании правила 37 временных правил процедуры Совета (электронная почта dpa-scsb3@un.org, факс 1 (917) 367-0406). Просьба иметь в виду, что по электронной почте будут приниматься только отсканированные копии подписанных писем.

Убедительная просьба к делегациям ограничить продолжительность своих выступлений *четырьмя минутами*. Делегациям следует иметь в виду, что список ораторов не будет предоставляться по телефону или по электронной почте; с ним можно будет ознакомиться только в печатном виде в зале Совета незадолго до начала заседания.

Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом

Четверг, 21 декабря 2017 года

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.

Зал Экономического и Социального Совета

Открытое информационное мероприятие на тему «Техническое руководство по осуществлению резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности и других соответствующих резолюций»

Приглашаются все желающие. За дополнительной информацией просьба обращаться к г-же Канако Эмото, ИДКТК (электронная почта kanako.emoto@un.org, тел. 1 (212) 963-9099).

Экономический и Социальный Совет

Детский фонд Организации Объединенных Наций Исполнительный совет

Неофициальное информационное мероприятие

Пятница, 12 января 2018 года

10 ч. 00 м. — 11 ч. 30 м.

Зал заседаний 6

В соответствии с решением 2011/11 Исполнительного совета и правилом 11 правил процедуры Исполнительный совет проведет официальное заседание в целях избрания должностных лиц Исполнительного совета на 2018 год.

Предсессионное информационное мероприятие

Вторник, 16 января 2018 года

10 ч. 00 м. — 13 ч. 00 м.

Зал заседаний 2

В рамках подготовки к первой очередной сессии состоятся неофициальное предсессионное информационное мероприятие, посвященное основным вопросам, которые Исполнительный совет ЮНИСЕФ будет рассматривать на своей первой очередной сессии (6–9 февраля 2018 года), а также неофициальное информационное мероприятие, посвященное следующим вопросам:

а) мобилизация средств в частном секторе и партнерское сотрудничество: план работы и предлагаемый бюджет на 2018 год; b) финансовый доклад и проверенные финансовые ведомости ЮНИСЕФ за год, закончившийся 31 декабря 2016 года, и доклад Комиссии ревизоров.

Неофициальное информационное мероприятие

Вторник, 16 января 2018 года

15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м.

Зал заседаний 8

Мероприятие, посвященное следующим вопросам: а) план глобальных тематических оценок на 2018–2019 годы; b) порядок пересмотра политики ЮНИСЕФ в области оценки; и c) доклады об оценках и принятые руководством меры

Исполнительный совет Программы развития Организации Объединенных Наций, Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Управления Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов

Первая очередная сессия 2018 года

Понедельник, 22 января 2018 года, — пятница, 26 января 2018 года

Зал Экономического и Социального Совета

Предварительная повестка дня, аннотации и список документов сессии содержатся в документе DP/2018/L.1.

Просьба учесть, что документы для этапа заседаний, посвященного ПРООН и ЮНОПС, размещены на веб-сайте Исполнительного совета ПРООН (*ссылка*), а документы для этапа заседаний, посвященного ЮНФПА, — на веб-сайте ЮНФПА (*ссылка*).

Просьба к государствам-членам, наблюдателям и представителям других организаций, участвующих в сессии, как можно скорее и не позднее понедельника, 15 января 2018 года, направить по электронной почте документы, подтверждающие их полномочия (имя, фамилию и должность каждого члена делегации на официальном бланке), а также просьбы внести их в список выступающих: для ПРООН и ЮНОПС — в секретариат Исполнительного совета (электронная почта eb.secretariat@undp.org), а для ЮНФПА — г-же Лурдет Фергюсон (электронная почта ferguson@unfpa.org).

На первой очередной сессии 2018 года по-прежнему будет использоваться электронная система приема просьб о предоставлении слова. Просьба к делегациям, заинтересованным в том, чтобы выступить по каким-либо пунктам повестки дня, касающимся ПРООН и ЮНОПС, сообщить об этом в секретариат Исполнительного совета по электронной почте eb.secretariat@undp.org. О желании выступить по пунктам, касающимся ЮНФПА, следует сообщать по электронной почте speakerslist@unfpa.org.

В соответствии с установившейся практикой первая очередная сессия 2018 года будет проходить в режиме бумагосбережения (PaperSmart). Вместо распространения печатных экземпляров вся официальная документация будет размещаться на портале PaperSmart Исполнительного совета.

Портал PaperSmart позволит получить доступ к официальным документам на всех официальных языках. С заявлениями, справочными и неофициальными документами и презентациями можно будет ознакомиться на том языке, на котором они были представлены. Портал будет доступен по *ссылке*.

Документы и заявления можно будет просмотреть на портативных компьютерах, планшетах и других мобильных устройствах и загрузить на них. Кроме того, представители государств-членов могут запросить печатные экземпляры документов, нажав на пиктограмму «Печать по требованию», расположенную рядом с соответствующим документом на портале PaperSmart. Государства-члены могут также запросить печатные копии документов у сотрудников по обслуживанию заседаний в зале заседаний.

Делегациям предлагается направлять свои заявления или презентации в электронном виде в секретариат PaperSmart (электронная почта papersmart4@un.org) не позднее чем за два часа до запланированного времени выступления.

В теме электронного письма следует указать соответствующий пункт повестки дня. Доступ к заявлениям для просмотра и загрузки будет предоставляться на портале PaperSmart после того, как делегации с ними выступят. Просьба к делегациям представлять официальные заявления в печатном виде в 20 экземплярах для обеспечения синхронного перевода и оказания других услуг.

Другие предстоящие заседания

Информация, приводимая ниже, воспроизводится в том виде, в котором она была получена, и не предполагает выражения какого-либо мнения или одобрения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций. Заседания, перечисленные в настоящем разделе, являются открытыми, если не указано иное.

Группа государств Латинской Америки и Карибского бассейна (ежемесячное совещание)

Вторник, 19 декабря 2017 года

10 ч. 00 м. —

13 ч. 00 м. закрытое заседание

Зал заседаний 8

Информационное мероприятие для государств-членов по итогам третьей сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (A/RES/71/231) (организует Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП))

Вторник, 19 декабря 2017 года

13 ч. 30 м. — 14 ч. 30 м.

Зал заседаний 8

Приглашаются все желающие. За дополнительной информацией просьба обращаться к г-ну Хуану Ренгифо, ЮНЕП (электронная почта rengifo@un.org).

Группа азиатско-тихоокеанских государств (ежемесячное совещание) (на уровне послов)

Четверг, 21 декабря 2017 года

15 ч. 00 м. —

18 ч. 00 м. закрытое заседание

Зал заседаний 11

Объявления

Библиотека аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву

Отдел кодификации Управления по правовым вопросам недавно пополнил раздел «Курс лекций» веб-сайта Библиотеки аудиовизуальных материалов Организации Объединенных Наций по международному праву интервью профессора Шона Мерфи с судьей Томасом Бюргенталем. В этом интервью судья Бюргенталь делится историями из своей личной жизни, а также рассказывает о своем обширном опыте в области международного права и, в частности, своем неоценимом вкладе в развитие международного права прав человека. Все желающие могут посмотреть это интервью, из которого настоящее и будущие поколения юристов по всему миру смогут почерпнуть не только знания, но и вдохновение, на веб-сайте (ссылка).

Учебные занятия для делегатов и сотрудников постоянных представительств

Библиотека им. Дага Хаммаршельда в *декабре 2017 года* организует в комнате L-133 (первый этаж) здания Библиотеки для делегатов и сотрудников постоянных представительств учебные занятия на английском языке (если не указан иной язык) на следующие темы:

Документация Совета Безопасности

Поиск выступлений

Информация о голосовании

Документация Генеральной Ассамблеи (на английском и французском языках)

Просьба ко всем желающим зарегистрироваться через календарь учебных занятий Библиотеки (*ссылка*).

За дополнительной информацией просьба обращаться в Библиотеку (электронная почта library-ny@un.org, тел. 1 (212) 963-3000).

Система онлайн-бронирования помещений для параллельных мероприятий шестьдесят второй сессии Комиссии по положению женщин

Структура Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») сообщает, что начала работать система онлайн-бронирования помещений для параллельных мероприятий шестьдесят второй сессии Комиссии по положению

женщин. Постоянным представительствам и структурам Организации Объединенных Наций, желающим забронировать помещение для параллельного мероприятия, предлагается завести учетную запись пользователя на время предстоящей шестьдесят второй сессии. Учетные записи пользователей, оставшиеся с предыдущих сессий, недействительны. Чтобы завести учетную запись, воспользуйтесь ссылкой или обратитесь в Структуру «ООН-женщины» (электронная почта csw.sideevents@unwomen.org).

Региональный курс Организации Объединенных Наций по международному праву для Латинской Америки и Карибского бассейна 2018 года (крайний срок подачи заявок — 8 января 2018 года)

Региональный курс для Латинской Америки и Карибского бассейна пройдет в Сантьяго (Чили) с понедельника, 23 апреля, по пятницу, 18 мая 2018 года. Этот курс *предназначен* для кандидатов из государств — членов Организации Объединенных Наций, которые являются также членами региональной группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна. В настоящее время ведется прием заявок на участие в Региональном курсе Организации Объединенных Наций по международному праву для Латинской Америки и Карибского бассейна 2018 года.

Крайний срок подачи заявок — понедельник, 8 января 2018 года. Региональный курс 2018 года будет проводиться на английском языке.

Дополнительную информацию, включая бланки заявок, можно получить на вебсайте региональных курсов (*ссылка*) или в Отделе кодификации (электронная почта rcil-laac@un.org).

Подборка материалов для прессы к семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи

Подборка материалов для прессы к семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи размещена в Интернете на всех шести официальных языках. Эта подборка, подготовленная Департаментом общественной информации (ДОИ) совместно с Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (ДГАКУ), публикуется только в электронной форме.

Версии для печати по требованию доступны на веб-сайте Генеральной Ассамблеи (ссылка).

«Справочник по практике Совета Безопасности»

«Справочник» содержит всеобъемлющую информацию о толковании и применении Советом Безопасности Устава Организации Объединенных Наций и его собственных временных правил процедуры. Он издается Отделом по делам Совета Безопасности Департамента по политическим вопросам.

«Справочник» призван помочь должностным лицам государств, специалистампрактикам по международному праву, ученым и всем, кто интересуется работой Организации Объединенных Наций, следить за эволюцией практики Совета и лучше понимать те рамки, в которых он действует. Со «Справочником» можно ознакомиться на всех официальных языках Организации Объединенных Наций. Последний опубликованный том (семнадцатое дополнение) охватывает 2010 и 2011 годы. За его печатными экземплярами просьба обращаться к г-ну Луи Джордано, Секция вспомогательного обслуживания заседаний (тел. 1 (212) 963-7288).

С предварительным вариантом восемнадцатого дополнения (относящегося к 2012 и 2013 годам) и частей I, V и X девятнадцатого дополнения (относящегося к 2014 и 2015 годам) (на английском языке) можно ознакомиться в соответствующем разделе сайта Совета Безопасности.

Расписание конференций и совещаний

Расписание конференций и совещаний на 2017 год размещено на веб-сайте Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (ДГАКУ); ознакомиться с ним также можно *по ссылке*.

Резюме официальных заседаний

Четверг, 14 декабря 2017 года

Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа

387-е заседание

Утверждение повестки дня

Положение на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и ход политического процесса

Заместитель Постоянного наблюдателя от Государства Палестина проинформировала Комитет о положении на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и ходе политического процесса.

С заявлением выступил Постоянный представитель Турции.

С заявлением выступил Постоянный представитель Бангладеш.

С заявлением выступил Постоянный представитель Индонезии.

С заявлением выступил Постоянный представитель Туниса.

С заявлением выступил заместитель Постоянного представителя Пакистана.

С заявлением выступил заместитель Постоянного представителя Марокко.

С заявлением выступила Постоянный представитель Кубы.

С заявлением выступил заместитель Постоянного представителя Индии.

Доклады о заседаниях Комитета в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и за их пределами:

- а) Поездка делегации Комитета в Объединенную Республику Танзания
- b) Неофициальные консультации с гражданским обществом

с) Участие Докладчика в мероприятии «Ночь друзей Палестины» (Париж, 28 ноября 2017 года), приуроченного к Дню солидарности

С заявлением выступил уполномоченный сотрудник организации «Объединенные города» (Франция).

Сообщения государств-членов об их деятельности, имеющей отношение к вопросу о Палестине

С заявлением выступил заместитель Постоянного представителя Боливарианской Республики Венесуэла.

С заявлением выступил Постоянный представитель Индонезии.

С заявлением выступил заместитель Постоянного представителя Никарагуа.

С заявлением выступила заместитель Постоянного представителя Эквадора.

Прочие вопросы

С заявлением от имени Рабочей группы по Израилю и Палестине выступил представитель Объединенной методистской церкви.

Пятница, 15 декабря 2017 года

Совет Безопасности



8137-е заседание

Нераспространение/Корейская Народно-Демократическая Республика

Письмо Постоянного представителя Японии при Организации Объединенных Наиий от 1 декабря 2017 года на имя Генерального секретаря (S/2017/1038)

Функции Председателя на заседании выполнял Его Превосходительство министр иностранных дел Японии Таро Коно.

Повестка дня была утверждена без возражений.

На основании правила 37 временных правил процедуры Совета Председатель предложил принять участие в заседании представителям Корейской Народно-Демократической Республики и Республики Корея.

Совет приступил к рассмотрению данного пункта и заслушал сообщение Его Превосходительства Генерального секретаря Антониу Гутерриша.

С заявлениями выступили Его Превосходительство Председатель Таро Коно (в качестве министра иностранных дел Японии), Его Превосходительство государственный секретарь Соединенных Штатов Америки Рекс У. Тиллерсон, Ее Превосходительство министр иностранных дел Швеции Маргот Вальстрём, Его Превосходительство министр иностранных дел Украины Павел Климкин и Его Превосходительство государственный министр по делам Азии и Тихого океана Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии Марк Филд.

Совет заслушал заявления представителей Египта, Китая, Франции, Эфиопии, Российской Федерации, Казахстана, Уругвая, Сенегала, Италии и Многонационального Государства Боливия.

С заявлениями также выступили министр иностранных дел Украины и представитель Российской Федерации.

С заявлением выступил Его Превосходительство заместитель министра иностранных дел Республики Корея Чхо Хюн.

Совет заслушал заявление представителя Корейской Народно-Демократической Республики.

С заявлениями также выступили государственный секретарь Соединенных Штатов Америки, Председатель (в качестве министра иностранных дел Японии) и заместитель министра иностранных дел Республики Корея.

Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Генеральный комитет

3-е заседание (закрытое)

С заявлением выступил Председатель.

С заявлениями выступили представители Соединенных Штатов, Франции, Марокко, Российской Федерации, Индонезии, Китая, Соединенного Королевства и Гватемалы.

С заявлением выступил Председатель.

Главные комитеты

Пятый комитет



25-е заседание

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов [пункт 136]

Комитет возобновил рассмотрение данного пункта повестки дня.

Специальные политические миссии: смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности

Директор Отдела по планированию программ и бюджету Управления по планированию программ, бюджету и счетам представил доклад Генерального секретаря о смете расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности (A/72/371).

Заместитель Председателя Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам представил соответствующий доклад этого комитета (A/72/7/Add.10).

С заявлениями выступили представители Сингапура (от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН)) и Мексики.

На этом Комитет завершил данный этап общего обсуждения этого вопроса.

Председатель сообщил членам Комитета о том, что неофициальные консультации по внесенному на рассмотрение вопросу состоятся в тот же день, в пятницу, 15 декабря, сразу же по завершении официального заседания и что их будет координировать г-жа Александра Харди (Новая Зеландия).

Кроме того, Председатель сообщил членам Комитета о том, что в тот же день, в пятницу, 15 декабря, во второй половине дня состоятся неофициальные консультации по пункту 136 повестки дня (Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов), в частности по следующим вопросам: і) специальные политические миссии; іі) предложение по замене офисных корпусов А–Ј в Отделении Организации Объединенных Наций в Найроби; и ііі) административные расходы Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций.

Совет по Опеке

Семьдесят вторая сессия

ш [видеозапись]

1716-е заседание

Открытие сессии

1716-е заседание и семьдесят вторую сессию Совета по Опеке открыл Председатель Совета.

Утверждение повестки дня [пункт 1]

Совет утвердил предварительную повестку дня, содержащуюся в документе Т/1996.

Выборы Председателя и заместителя Председателя [пункт 2]

Совет путем аккламации избрал Председателем Совета г-жу Анн Геган (Франция), а заместителем Председателя — Его Превосходительство Джонатана Гая Аллена (Соединенное Королевство).

Прочие вопросы [пункт 3]

Совет постановил провести свое следующее заседание в декабре 2019 года (дата проведения будет определена не позднее чем за 30 дней до заседания).

Информация общего характера

Председатели региональных групп

Секретариату была передана следующая информация о председателях региональных групп на декабрь 2017 года:

Государства Африки

Гана

Ее Превосходительство Марта Ама Акьяа Поби

Государства Азии и Тихого океана

Саудовская Аравия

Его Превосходительство Абдаллах А. аль-Муаллими

Государства Восточной Европы
Босния и Герцеговина
Его Превосходительство Милош Вукашинович

Государства Латинской Америки и Карибского бассейна Перу Его Превосходительство Густаво Меса-Куадра

Государства Западной Европы и другие государства Франция Его Превосходительство Франсуа Делаттр

Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Убедительная просьба к делегациям, желающим *записаться для выступления* на пленарных заседаниях Генеральной Ассамблеи, сделать это на портале e-deleGATE (http://delegate.un.int).

В системе e-Speaker начала действовать ссылка для записи желающих выступить на пленарных заседаниях. В течение часа после получения заявки по электронной почте будет отправлено автоматическое подтверждение. С вопросами относительно имен пользователей и паролей просьба обращаться в службу технической поддержки ДГАКУ (электронная почта help-desk@un.org). С любыми другими вопросами относительно списка ораторов просьба обращаться в Сектор по делам Генеральной Ассамблеи (к г-ну Карлосу Галиндо (электронная почта galindo@un.org, тел. 1 (212) 963-5063) с копией по адресу gaspeakerslist@un.org).

Для представления *проектов резолюций* или *проектов решений* для рассмотрения на пленарных заседаниях, а также по смежным вопросам просьба обращаться по тел. 1 (212) 963-3322 (комната S-3044).

С порядком представления проектов резолюций в Генеральной Ассамблее можно ознакомиться по *ссылке*. Войти в число авторов любых проектов резолюций и решений, рассматриваемых на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи, в настоящее время можно при помощи приложения e-Sponsorship на портале e-deleGATE (http://delegate.un.int). Подписи на бумаге для включения в число авторов более не принимаются.

Повестка дня семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи содержится в документах A/72/251 и A/72/251/Add.1, а распределение пунктов повестки дня на этой сессии — в документах A/72/252 и A/72/252/Add.1.

Аннотированный первоначальный перечень вопросов для включения в предварительную повестку дня семьдесят второй очередной сессии Генеральной Ассамблеи опубликован в документе A/72/100, а аннотированный проект повестки дня семьдесят второй сессии — в документе A/72/100/Add.1.

Программа работы и расписание пленарных заседаний Генеральной Ассамблеи на основной части ее семьдесят второй сессии содержатся в документе A/INF/72/3. Обновления в программе работы будут отражаться в онлайн-расписании заседаний.

Доклад Генерального секретаря о состоянии документации для семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи опубликован в документе A/71/966/Add.1.

Для размещения электронных версий заявлений на *nopmane PaperSmart* просьба к делегациям направлять их на адрес papersmart@un.org. В теме электронного письма следует указать тему и дату заседания.

Для *публикации сообщений* государств-членов на имя Генерального секретаря в качестве документов Генеральной Ассамблеи делегациям следует направлять свои сообщения на имя Генерального секретаря за подписью постоянного представителя или временного поверенного в делах постоянного представительства при Организации Объединенных Наций.

В сообщениях следует указывать номер сессии Генеральной Ассамблеи, а также номер и название пункта повестки дня, к которому относится просьба о распространении документа, в соответствии с приведенной в документах A/72/251 и A/72/251/Add.1 повесткой дня семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи.

В сообщениях должна содержаться следующая формулировка: «Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту __ повестки дня». Подлинники писем, заверенные подлинной подписью или печатью, должны направляться в Канцелярию Генерального секретаря.

Кроме того, в целях ускорения обработки сообщений их электронные версии в формате Microsoft Word следует направлять по электронной почте на адреса gaab@un.org и dgacm.mss-management@un.org. Подлинники сообщений можно сдать в комнату S-12FW001, Секретариат Организации Объединенных Наций. При наличии текстов этих документов на других официальных языках Организации Объединенных Наций их следует прилагать с четким указанием языка оригинала и/или тех языков, тексты на которых следует использовать только для справочных целей.

Общедоступные материалы, опубликованные на веб-сайтах или в средствах массовой информации, такие как выступления, пресс-релизы, записи в социальных сетях и изображения, следует только упоминать, а не включать в сообщения.

Candiweb — веб-сайт, посвященный выборам и кандидатурам в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке.

Просьбы о предоставлении залов заседаний и услуг в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций

По вопросам резервирования залов заседаний в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций просьба обращаться в Секцию организационного обеспечения заседаний Отдела централизованного планирования и координации Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (электронная почта emeetsm@un.org, тел. 1 (212) 963-7351).

Если помимо выделения зала заседаний требуется оказание других услуг, то после резервирования зала в системе eMeets просьба обращаться к следующим сотрудникам и/или в следующие подразделения:

по вопросам, связанным с доступом и безопасностью, просьба обращаться к лейтенанту Малинде Маккормак из Департамента по вопросам охраны и безопасности (электронная почта mccormackm@un.org или levyd@un.org, тел. 1 (212) 963-7028);

по вопросам табличек с именами и фамилиями, табличек для президиума и конфигурации залов просьба обращаться в группу по подготовительной работе Группы обслуживания заседаний (электронная почта prepwork@un.org, тел. 1 (212) 963-7349);

по вопросам, связанным с порталом PaperSmart, просьба обращаться в Группу обслуживания заседаний (электронная почта dgacm-msu@un.org, тел. 1 (212) 963-7348);

по вопросам опубликования материалов в *Журнале* просьба обращаться в Группу по выпуску *Журнала* Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (электронная почта journal@un.org, тел. 1 (212) 963-3888 или 1 (212) 963-0493);

по вопросам доступа для средств массовой информации и их аккредитации просьба обращаться в Группу аккредитации средств массовой информации и взаимодействия с ними Департамента общественной информации (электронная почта malu@un.org, тел. 1 (212) 963-6934);

по вопросам телевизионного вещания просьба обращаться к г-ну Дэвиду Вуди, Департамент общественной информации (электронная почта woodie@un.org, тел. 1 (212) 963-9399);

по вопросам Интернет-вещания и Интернет-ТВ ООН просьба обращаться в Департамент общественной информации (к г-ну Андреасу Дамиану (электронная почта damianou@un.org, тел. 1 (212) 963-6733) и г-же Валери Жюстен (электронная почта justin@un.org)); см. ■ [веб-трансляцию] «Как зарезервировать веб-трансляцию» по ссылке; см. раздел «Прямая трансляция каких мероприятий сегодня ведется в ООН?» по ссылке;

по вопросам обслуживания специальных мероприятий просьба обращаться в Группу по специальным мероприятиям Департамента по вопросам управления (электронная почта specialevents@un.org, тел. 1 (917) 367-4245);

по вопросам аудиовизуальных услуг просьба обращаться в Секцию вещательной и конференционной поддержки Департамента по вопросам управления (электронная почта request-for-services@un.org, тел. 1 (212) 963-9485);

по вопросам временного пользования техническим оборудованием (персональные компьютеры, принтеры и т.д.) просьба обращаться в Управление информационно-коммуникационных технологий Департамента по вопросам управления (электронная почта itservices@un.org; тел. 1 (212) 963-3333).

С подробной информацией о политике и процедурах применительно к использованию залов заседаний, помещений и услуг в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций можно ознакомиться в документе ST/AI/416.

Документационные услуги для делегатов, предоставляемые Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (ДГАКУ)

Список полезных *ссылок* на ресурсы с документацией Организации Объединенных Наций размещен по адресу www.un.org/documents. В Системе официальной документации (СОД) имеется страница расширенного поиска (documents.un.org), которая значительно упрощает поиск документов благодаря использованию ключевых слов.

Другим простым и быстрым способом получить доступ к документации заседающих органов Организации Объединенных Наций является оформление электронной подписки, предлагаемой Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению, по ссылке.

С последним номером *Журнала* и документами заседающих органов, изданными в Центральных учреждениях в каждый конкретный день, можно ознакомиться через информационную ленту RSS на компьютере или компактном электронном устройстве.

Регистрация осуществляется бесплатно с помощью несложной процедуры на посвященной электронной подписке странице, находящейся по адресу www.undocs.org.

На этой странице представлены все категории документов, на которые можно оформить подписку по электронной почте или через ленту RSS. После регистрации по мере появления новых документов они будут направляться подписчикам по электронной почте.

Замечания, вопросы и предложения просьба направлять по адресу help-desk@un.org.

Основным пунктом документационной поддержки делегатов является *Центр* документационной поддержки ДГАКУ (ЦДП), расположенный в северном делегатском холле в комнате CB-0264. Кроме того, рядом с Центром поддержки доступной среды в комнате S-01B32 имеется стойка документации для делегатов.

Обратиться в ЦДП можно по телефону 1 (212) 963-2105 и/или по электронной почте dac@un.org.

Столы сотрудников по обслуживанию заседаний и/или документационные стойки имеются в каждом из следующих залов заседаний в здании Секретариата: залах заседаний 1, 2, 3 и 4, зале Генеральной Ассамблеи, зале Экономического и Социального Совета и зале Совета по Опеке, где можно получить документы для проводимого в данный момент заседания.

Центр поддержки доступной среды Организации Объединенных Наций обеспечивает возможность использования вспомогательных информационно-коммуникационных технологий людьми с ограниченными слуховыми, зрительными или физическими возможностями.

Вспомогательные средства *имеются* в наличии и могут быть временно предоставлены участникам с ограниченными возможностями. Центр поддержки доступной среды расположен в Конференционном корпусе (комната S-1B032, этаж 1B) (у эскалаторов в здании Секретариата). Более подробную информацию можно получить по *ссылке*.

В дополнение к Центру доступной среды в находящемся в вестибюле для посетителей здания Генеральной Ассамблеи Информационно-справочном центре имеется Киоск услуг доступной среды.

Киоск открыт в будние дни с 9 ч. 00 м. до 17 ч. 30 м. и продолжит работу до объявления перерыва в работе семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи в конце года. За дополнительной информацией просьба обращаться по электронной почте accessibilitycentre@un.org.

Под эгидой Междепартаментской целевой группы по вопросам доступной среды проводится опрос для налаживания обратной связи по вопросам доступной среды.

Целью этого опроса является получение информации о фактическом обеспечении доступной среды от самих инвалидов или от других людей, заметивших какиелибо сложности в плане доступности среды.

Эта информация поможет в осуществлении дальнейших инициатив в области доступной среды и в совершенствовании объектов, оборудования и услуг в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций.

Чтобы принять в нем участие (на английском языке), воспользуйтесь следующей ссылкой: http://icts-surveys.unog.ch/index.php/271441?lang=en.

Совет Безопасности

Сообщения Председателю Совета Безопасности

Сообщения, адресованные Председателю Совета Безопасности, следует направлять в Канцелярию Председателя Совета (электронная почта dpa-scsb3@un.org; комната S-2472; факс 1 (917) 367-0406). С вопросами просьба обращаться по тел. 1 (212) 963-5258.

Адрес веб-сайта Председателя Совета Безопасности: http://www.un.org/ru/sc/presidency/.

С информацией о *не запланированных ранее заседаниях* и консультациях полного состава Совета Безопасности можно ознакомиться в рубрике «Программа работы» на веб-сайте Совета Безопасности www.un.org/ru/sc/ или по тел. 1 (212) 963-5258.

Выступающим в Совете Безопасности следует иметь в виду, что заблаговременное предоставление экземпляров подготовленных текстов выступлений, которые они намереваются зачитать в Совете, в значительной мере облегчает работу Секретариата, поскольку позволяет распространить достаточное количество экземпляров среди всех участников заседания и помогает устным переводчикам, составителям стенографических отчетов и сотрудникам прессы качественно выполнять свою работу.

Хотя и устный перевод, и стенографические отчеты основаны на заявлениях, фактически прозвучавших в зале заседаний, заблаговременное представление текстов этих заявлений помогает устным переводчикам правильно передавать подробности и нюансы, а составителям стенографических отчетов — более оперативно выпускать такие отчеты. В связи с этим ораторам рекомендуется по возможности предоставлять экземпляры текстов своих выступлений сотруднику по обслуживанию заседаний в зале как можно раньше до начала выступления.

Убедительная просьба к делегациям предоставлять не менее 40 экземпляров для распространения среди членов Совета и соответствующих служб и еще 200 экземпляров для общего распространения в зале Совета Безопасности. Делегациям, желающим предоставить тексты своих выступлений средствам массовой информации, предлагается доставлять 50 экземпляров в Центр

документации для средств массовой информации (электронная почта mdc@un.org, тел. 1 (212) 963-7166; комната S-0220).

Информация о Журнале Организации Объединенных Наций

Журнал Организации Объединенных Наций выпускается ежедневно на английском и французском языках. Во время основной части сессии Генеральной Ассамблеи (с сентября по декабрь) он выпускается также на арабском, испанском, китайском и русском языках.

Слепые и слабовидящие пользователи могут ознакомиться с текстами Журнала на английском и французском языках с помощью программ для чтения с экрана.

С предыдущими номерами *Журнала* на английском и французском языках можно ознакомиться на веб-страницах: www.un.org/en/documents/journal.asp и www.un.org/fr/documents/journal.asp.

С любыми замечаниями и предложениями по *Журналу* просьба обращаться в Группу по выпуску *Журнала* по электронной почте journal@un.org.

Информация о чрезвычайных ситуациях

Информацию о чрезвычайных ситуациях можно получить на веб-сайте Центральных учреждений Организации Объединенных Наций, посвященном чрезвычайным ситуациям, по следующим ссылкам: emergency.un.org/ и delegateinfo.un.int. На этом веб-сайте можно также подписаться на рассылку предупреждений по электронной почте, по СМС и по каналу голосовой связи.

Кроме того, во время экстремальных погодных явлений или других чрезвычайных ситуаций самую последнюю информацию можно получить, позвонив по номеру горячей линии 1 (212) 963-9800.

Информационные киоски с сенсорными экранами

Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению (ДГАКУ) предлагает делегациям и сотрудникам пользоваться двумя информационными киосками с сенсорными экранами, расположенными в здании Генеральной Ассамблеи, с помощью которых можно ознакомиться с расписанием официальных заседаний, с содержанием *Журнала* Организации Объединенных Наций и Справочника делегата, планом Центральных учреждений и схемой расположения залов заседаний, а также получить доступ к Голубой книге и телефонному справочнику Организации Объединенных Наций.

Эти простые в использовании киоски расположены в холле для делегатов в зале Генеральной ассамблеи на втором этаже и в Венском кафе в здании Секретариата. ДГАКУ просит направлять отзывы, вопросы или замечания, касающиеся информационных киосков, по адресу help-desk@un.org.

Документы, изданные в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в четверг, 14 декабря 2017 года

В электронной версии настоящего номера Журнала через посредство Системы официальной документации Организации Объединенных Наций http://documents.un.org можно получить доступ к перечисленным ниже официальным документам с гиперссылками, за исключением изданий для продажи и материалов для общественной информации.

Условное обозначение

Название

Генеральная Ассамблея

~		
Семьлесят	вторая	сессия

	Семьдесят вторая сессия
A/72/7/Add.10	Пункт 136 повестки дня — Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов — Смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности — Одиннадцатый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам по предлагаемому бюджету по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов [А Ар. И К Р Ф] — 30 стр.
A/72/7/Add.30	Пункты 135 и 136 повестки дня — Бюджет по программам на двухгодичный период 2016—2017 годов — Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2018—2019 годов — Ограниченные бюджетные полномочия — Тридцать первый доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам о предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 2018—2019 годов [А Ар. И К Р Ф] — 7 стр.
A/72/418/Add.1	Пункт 17(а) повестки дня — Вопросы макроэкономической политики: международная торговля и развитие — Доклад Второго комитета [А Ар. И К Р Φ] — 8 стр.
A/72/418/Add.6	Пункт 17(f) повестки дня — Вопросы макроэкономической политики: содействие развитию международного сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками с целью способствовать обеспечению устойчивого развития — Доклад Второго комитета [A Ap. И K P Φ] — 7 cmp.
A/72/420	Пункт 19 повестки дня — Устойчивое развитие — Доклад Второго комитета [А Ар. И К Р Φ] — 45 стр.
A/72/420/Add.1	Пункт 19(a) повестки дня — Устойчивое развитие: осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию — Доклад Второго комитета [A Ap. И К Р Ф] — 10 стр.
A/72/420/Add.7	Пункт 19(g) повестки дня — Устойчивое развитие: образование в интересах устойчивого развития — Доклад Второго комитета [A Ap. И K P Φ] — 7 стр.
A/72/420/Add.9	Пункт 19(i) повестки дня — Устойчивое развитие: обеспечение доступа к недорогим, надежным, устойчивым и современным источникам энергии для всех — Доклад Второго комитета [A Ap. И К Р Ф] — 11 стр.
A/72/431	Пункт 27 повестки дня — Социальное развитие — Доклад Третьего комитета [А Ар. И К Р Φ] — 59 стр.

	журнал Организации Ообединенных пации	
A/72/432	Пункт 28 повестки дня — Улучшение положения женщин — Доклад Третьего комитета [A Ap. И K P Φ] — 41 стр.	
A/72/437	Пункт 70 повестки дня — Ликвидация расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости — Доклад Третьего комитета [A Ap. И K P Φ] — 25 cmp.	
A/72/439/Add.2	нкт 72(b) повестки дня — Поощрение и защита прав человека: вопросы прав вовека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному иществлению прав человека и основных свобод — Доклад Третьего комитета Ар. И К Р Ф] — 201 стр.	
A/72/439/Add.3	Пункт 72(c) повестки дня — Поощрение и защита прав человека: положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей — Доклад Третьего комитета [A Ap. μ K P μ] — 55 cmp.	
A/72/552	Пункт 77(а) повестки дня — Мировой океан и морское право — Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Китая при Организации Объединенных Наций от 25 октября 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Φ] — 6 стр.	
A/72/606	Пункт 135 повестки дня — Бюджет по программам на двухгодичный период 2016-2017 годов — Второй доклад об исполнении бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов — Доклад Генерального секретаря [А Ар. И К Р Φ] — $68\ cmp$.	
A/72/617	Пункт 72(а) повестки дня — Поощрение и защита прав человека: осуществление документов по правам человека — Письмо Постоянного представителя Российской Федерации при Организации Объединенных Наций от 29 ноября 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.	
A/72/625	Пункт 28 повестки дня — Улучшение положения женщин — Письмо Постоянного представителя Японии при Организации Объединенных Наций от 28 ноября 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Φ] — 7 стр.	
A/72/626	Пункт 26 повестки дня — На пути к глобальному партнерству — Вербальная нота Постоянного представительства Бахрейна при Организации Объединенных Наций от 30 ноября 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Φ] — 3 стр.	
A/72/627	Пункт 19(i) повестки дня — Устойчивое развитие: обеспечение доступа к недорогим, надежным, устойчивым и современным источникам энергии для всех — Письмо Постоянного представителя Туркменистана при Организации Объединенных Наций от 1 декабря 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Ф] — 5 стр.	
A/72/634-S/2017/1028	Пункт 34(а) повестки дня — Предотвращение вооруженных конфликтов: предотвращение вооруженных конфликтов — Письмо Постоянного представителя Украины при Организации Объединенных Наций от 6 декабря 2017 года на имя Генерального секретаря [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.	
A/72/L.26/Add.1	Пункт 15 повестки дня — Культура мира — Алжир: проект резолюции — День жизни в мире друг с другом [А Ар. И К Р Φ] — 1 стр.	
A/72/L.31	Пункт 66(b) повестки дня — Новое партнерство в интересах развития Африки: прогресс в осуществлении и международная поддержка: причины конфликтов и содействие обеспечению прочного мира и устойчивого развития в Африке — Руанда: проект решения — Международный день памяти о геноциде тутси в Руанде в 1994 году [A Ap. И К P Φ] — 2 cmp.	

A/RES/72/39	Пункт 99(q) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — На пути к миру, свободному от ядерного оружия: ускорению осуществления обязательств в отношении ядерного разоружения [А Ар. И К Р Ф] — 8 стр.
A/RES/72/40	Пункт 99(n) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Оказание государствам помощи в пресечении незаконного оборота и в сборе стрелкового оружия и легких вооружений [A Ap. И К Р Ф] — 3 стр.
A/RES/72/41	Пункт 99(о) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Уменьшение ядерной опасности [А Ар. И К Р Φ] — 3 стр.
A/RES/72/42	Пункт 99(s) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.
A/RES/72/43	Пункт 99(1) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении [А Ар. И К Р Ф] — 6 стр.
A/RES/72/44	Пункт 99(х) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Договор о торговле оружием [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.
A/RES/72/45	Пункт 99(i) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Южное полушарие и прилегающие районы, свободные от ядерного оружия [A Ap. И К Р Φ] — 3 стр.
A/RES/72/46	Пункт 99(d) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Взаимосвязь между разоружением и развитием [A Ap. И K P Φ] — 3 cmp.
A/RES/72/47	Пункт 99(j) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Соблюдение экологических норм при разработке и осуществлении соглашений о разоружении и контроле над вооружениями [A Ap. И К Р Φ] — 2 cmp.
A/RES/72/48	Пункт 99(r) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Содействие многосторонности в области разоружения и нераспространения [A Ap. И K P Φ] — 3 стр.
A/RES/72/49	Пункт 99(h) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Созыв четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению [A Ap. И K P Φ] — 2 стр.
A/RES/72/50	Пункт 99(z) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия [A Ap. И K P Φ] — 8 cmp.
A/RES/72/51	Пункт 99 повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Международный день действий против ядерных испытаний [А Ар. И К Р Φ] — 2 стр.
A/RES/72/52	Пункт 99(e) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Запрещение сброса радиоактивных отходов [A Ap. И K P Φ] — 3 cmp.

No. 2017/242	Журнал Организации Объединенных Наций	Суббота. 16 декабря 2017 года
A/RES/72/53	Пункт 99(m) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Осуществление Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.	
A/RES/72/54	Пункт 99(hh) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Осуществление Конвенции по кассетным боеприпасам [А Ар. И К Р Ф] — 3 стр.	
A/RES/72/55	Пункт 99(u) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Проблемы, порождаемые накоплением избыточных запасов обычных боеприпасов [A Ap. И К Р Ф] — 5 стр.	
A/RES/72/56	Пункт 99(v) повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 4 декабря 2017 года — Меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия в космической деятельности [A Ap. И К P Φ] — 4 cmp.	
A/RES/72/57	Пункт 99(р) повестки дня — Резолюция, принятая Генерально 4 декабря 2017 года — Незаконная торговля стрелковым оруж вооружениями во всех ее аспектах [А Ар. И К Р Ф] — 6 стр.	
A/RES/72/70	Пункт 105 повестки дня — Резолюция, принятая Генеральной 4 декабря 2017 года — Договор о всеобъемлющем запрещени испытаний [А Ар. И К Р Φ] — 4 стр.	
	Второй комитет	
A/C.2/72/INF/1	List of proposals contained in the reports of the Second Committee Secretariat [только на английском языке] — 7 стр.	ee — Note by the
Совет Безопасности		
A/72/634–S/2017/1028	Письмо Постоянного представителя Украины при Организаци Наций от 6 декабря 2017 года на имя Генерального секретаря <i>3 стр</i> .	
S/2017/1030	Четвертый доклад Генерального секретаря об осуществлении (2015) Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф] — <i>13 стр</i> .	резолюции 2231
S/2017/1032	Письмо Постоянного представителя Российской Федерации п Объединенных Наций от 8 декабря 2017 года на имя Генераль [A Ap. И K P Φ] — 5 <i>cmp</i> .	
S/2017/1043	Идентичные письма Постоянного представителя Израиля при Объединенных Наций от 12 декабря 2017 года на имя Генерал Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф] — 2 стр.	тьного секретаря и
S/2017/1045	Соединенные Штаты Америки: проект резолюции [А Ар. И К	ГРФ] — 1 стр.
S/PRST/2017/25	Заявление Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф	o] — 3 cmp.
S/PRST/2017/26	Заявление Председателя Совета Безопасности [А Ар. И К Р Ф	p] — 2 cmp.

Резолюция 2392 (2017), принятая Советом Безопасности на его 8135-м заседании 14 декабря 2017 года [А Ар. И К Р Φ] — $1\ cmp$.

S/RES/2392 (2017)

Сообщения, направляемые редактору

Материалы для включения в Журнал следует направлять г-же Лилиан Дельгадо (электронная почта journal@un.org, тел. 1 (212) 963-3888 и 1 (212) 963-0493, здание Секретариата, рабочее пространство гибкого использования, 12-й этаж). Крайний срок представления материалов для выпуска Журнала, который будет опубликован на следующий день, — 18 ч. 30 м. (для программ заседаний) и 19 ч. 00 м. (для резюме). Объявления для раздела «Другие предстоящие мероприятия» следует присылать до 18 ч. 00 м. не позднее чем за два дня до проведения мероприятия.

Начало работы Группы по выпуску Журнала: 15 ч. 00 м.

Издается в Центральных учреждениях в Нью-Йорке Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению.